



SILABO

MATERIA: Griego II

CÓDIGO: GRII4 -171

UNIDADES DE CREDITOS: 4

SEMINARIO EVANGÉLICO DE CARACAS

Griego II

CÓDIGO: GRII4-171

UNIDADES DE CRÉDITO: 4

Descripción

La asignatura *Griego II* permitirá al estudiante del Seminario Evangélico de Caracas conocer elementos esenciales de la gramática y del vocabulario del griego neotestamentario (el koiné), repasando y aplicando lo aprendido en Griego I y continuando con el estudio de la gramática griega para que el alumno pueda manejar sabiamente el koiné en el estudio y la enseñanza del Nuevo Testamento.

La Biblia es la base de conocimiento y de acción de la persona que se quiere formar en el Seminario Evangélico de Caracas. Sea pastor, maestro, profesor o escritor, el líder cristiano tiene una responsabilidad delante de Dios de conocer su Palabra y presentar su mensaje con humildad, relevancia y sabiduría. El estudio de los idiomas bíblicos debe formar parte de un conocimiento global de la Biblia que incluye también el trasfondo histórico-cultural junto con su contexto literario y canónico.

Propósito

Con la finalidad de poder estudiar el Nuevo Testamento en su idioma original, la asignatura, Griego II es la continuación de Griego I y tiene como propósito fundamental facilitarle al (la) estudiante elementos básicos de la morfología, la gramática y el vocabulario del griego neotestamentario (el koiné). Dado que la aplicación práctica del contenido del curso va a servirle en su tarea de exégesis, el (la) seminarista tendrá que saber utilizar, o el Nuevo Testamento Griego o algún interlineal, herramientas lingüísticas y diccionarios teológicos que tratan del griego neotestamentario. Así que, este curso también ofrece al alumno las herramientas que le servirán en su futuro estudio del texto del Nuevo Testamento.

Se espera que el alumno comience a utilizar el idioma griego sabiamente en su estudio y enseñanza de la Biblia. Se reconoce que este curso es meramente una introducción al koiné y se espera que el alumno siga profundizándose en el estudio del idioma con el objetivo de comprender mejor el texto Bíblico para poder vivir y enseñar con sabiduría el mensaje contenido en sus páginas.

Objetivos

Al finalizar el curso, los alumnos habrán adquirido capacidad de:

I. Área cognitiva:

- Repasar los elementos más básicos de la morfología del griego neotestamentario
- Aprender elementos fundamentales de la sintaxis griega (del koiné)
- Memorizar las desinencias de los diferentes modos verbales

- Memorizar las desinencias y la formación del participio griego
- Memorizar vocabulario básico.
- Reconocer las formas básicas de palabras griegas en el texto bíblico

II. Área de actitudes y valores

- Apreciar el Nuevo Testamento en su expresión original
- Ver la clase de manera positiva, apoyando a los demás durante el semestre
- Valorar la disciplina necesaria para aprender un idioma

III. Área de habilidades y destrezas

- Reconocer, analizar y traducir los verbos en sus diversos modos y tiempos en el texto bíblico.
- Traducir oraciones que contienen todos los elementos estudiados, analizando tales elementos
- Utilizar bien en su estudio del Nuevo Testamento: el Nuevo Testamento griego o un interlineal, herramientas lingüísticas y diccionarios teológicos que tratan del koiné neotestamentario.
- Traducir del koiné al castellano textos sencillos del Nuevo Testamento
- Hacer un estudio de sintaxis de un pasaje neotestamentario.

Contenido programático

- El tiempo de perfecto.
- El participio griego (presente, aoristo, genetivo absoluto).
- El subjuntivo (y las oraciones condicionales).
- El infinitivo.
- Los verbos contractos.
- El imperativo (la importancia del tiempo).
- Los verbos en *mi*.
- Estudio de Romanos 8 (a través del semestre).

Estrategias didácticas

(NOTA: la memorización de palabras básicas y las flexiones básicas de palabras ayuda que el alumno no tenga que pasar mucho tiempo buscando *todas* las palabras y desinencias en libros de referencia cuando esté leyendo el texto bíblico.)

El Manual de Estudio de Griego II aportará

1. Los objetivos semanales de estudio
2. El vocabulario semanal
3. La sintaxis básica del koiné
4. Ejercicios de práctica
5. Una bibliografía básica en castellano e inglés

Los ejercicios semanales ayudarán al alumno

1. Aprender vocabulario
2. Aprender cómo funciona la sintaxis griega
3. Memorizar elementos básicos de la sintaxis y la morfología.
4. Mantenerse al día con sus estudios

Las pruebas semanales y el examen final motivarán al alumno a

1. Poner en práctica la traducción según las reglas de sintaxis que le corresponde aprender
2. No olvidarse de lo que ya ha aprendido

Los talleres sabatinos proveerán un espacio y tiempo importantísimos para practicar lo aprendido y compartir como grupo las luchas y las bendiciones de estar estudiando el griego neotestamentario.

Otras herramientas de aprendizaje

1. Las fichas de vocabulario son una buena manera de estudiar vocabulario (aún se puede hacer fichas de las desinencias del sustantivo y de los tiempos verbales, el artículo definido etc.)
2. Los objetivos semanales en el *Manual de Estudio de Griego II* son la guía que el alumno utilizará para estudiar cada semana.
3. Los juegos, la oración mutua y otras actividades en la clase ayudarán a bajar el estrés y cultivarán una sentido de comunidad entre los alumnos

Estrategias de evaluación

Trabajo Intersemestral	= 2,5 puntos
14 pruebas (quiz) /fichas de vocabulario (0,5 c/u)	= 6 puntos
12 Ejercicios (0,5 c/u)	= 6 puntos
Estudios de sintaxis	= 1 punto
Asistencia a los 3 talleres (0,5 c/u)	= 1,5 punto
Participación en la clase y los devocionales	= 1 punto
Examen final	= 2 puntos
Total = 20 puntos (100%)	

Cronograma

<i>Se m a n a</i>	<i>Contenido</i>	<i>Actividades de Aprendizaje</i>	<i>Recursos Didácticos</i>
			<i>Nota: en las páginas 03-04 del Manual de Griego II, se encuentran objetivos de estudio los cuales serán la base de las pruebas semanales (Quiz) todas las semanas.</i>
1	Introducción a la materia. Presentación del sílabo. el tiempo de perfecto (indicativo).	Tarea: entregar el trabajo intersemestral.	<i>Manual de Estudio de Griego II.</i> <i>Canto del alfabeto griego.</i> <i>Pizarra. Prácticas. Trabajo Intersemestral.</i>
2	Práctica del perfecto. Presentación del participio (uso predicativo).	Tarea: Ejercicio #1. Memorizar: el vocabulario A (93) y las características básicas para identificar el perfecto (7-9) .	<i>Manual de Estudio de Griego II.</i> <i>Pizarra. Prácticas. Trabajo Intersemestral.</i>

		Quiz #1 Véase el Manual de Estudio de Griego II, p. 3, los objetivos de estudio para la Semana 2.	
3	El participio de presente: predicativo.	<i>Entregar</i> Traer hecha: Práctica #2 (manual). Quiz #2. Véase el Manual de Estudio de Griego II, p. 03, los objetivos de estudio para la Semana 3.	Manual de Estudio de Griego II. Pizarra. Prácticas. Trabajo Intersemestral.
4	El participio de presente: predicativo y atributivo.	Tarea: Entregar: Ejercicio #2. Quiz #3. Vocabulario B (93). Véase el Manual de Estudio de Griego II, p. 03, los objetivos de estudio para la Semana 4.	Manual de Estudio de Griego II. Pizarra. Prácticas. Trabajo Intersemestral.
5	El participio de presente: predicativo, atributivo y sustantivo.	Tarea: Ejercicio #3. Quiz. #4: Vocabulario C (93). Véase el Manual de Estudio de Griego II, p. 03.	Manual de Estudio de Griego II. Pizarra. Prácticas.
	TALLER #1 Práctica del participio de presente.		
6	El participio de aoristo: predicativo y atributivo.	Tarea: Ejercicio #4. Quiz #5: Vocabulario D (94). Véase el Manual de Estudio de Griego II, p. 03.	Manual de Estudio de Griego II. Pizarra, láminas.
7	El participio de aoristo: predicativo, atributivo, y sustantivo	Tarea: Ejercicio #5 . Quiz #5: vocabulario E (94). .	Manual de Estudio de Griego II. Pizarra, láminas.
8	Práctica del participio. Introducción: el genitivo absoluto.	Tarea: Traer preparada: Práctica #12 (manual). Quiz. #6: Véase el Manual de Estudio de Griego II, p.03.	Manual de Estudio de Griego II. Pizarra, láminas.
	TALLER #2 Práctica del participio de aoristo.		
9	El Genitivo absoluto. Introducción: subjuntivo.	Tarea: Ejercicio #6 Quiz. #7. Véase el Manual de Estudio de Griego II, p. 03.	Manual de Estudio de Griego II. Pizarra, láminas.
10	El subjuntivo.	Tarea: Ejercicio #7. Quiz. #8: Véase el Manual de Estudio de Griego II, p. 04.	Manual de Estudio de Griego II. Pizarra, láminas. Nuevo Testamento Griego.

11	El subjuntivo: oraciones de propósito y oraciones condicionales	Tarea: Ejercicio #8. Vocabulario F. Quiz. #9 Véase el Manual de Estudio de Griego II, p. 04.	Manual de Estudio de Griego II. Pizarra, prácticas. Nuevo Testamento Griego.
12	El infinitivo.	Tarea: Ejercicio #9. Vocabulario G. Quiz. #10: Véase el Manual de Estudio de Griego II, p. 04.	Manual de Estudio de Griego II. Pizarra, prácticas. Nuevo Testamento Griego.
13	El infinitivo; el verbo contracto.	Tarea: Ejercicio #10. Vocabulario H. Quiz. #11. Véase el Manual de Estudio de Griego II, p. 04.	Manual de Estudio de Griego II. Pizarra, prácticas. Nuevo Testamento Griego.
	TALLER #3: repaso del participio, el subjuntivo y el infinitivo.		Manual de Estudio de Griego II. Pizarra, prácticas. Nuevo Testamento Griego.
14	El imperativo.	Tarea: Ejercicio #11. Vocabulario I. Quiz. #12: Véase el Manual de Estudio de Griego II, p. 04.	Manual de Estudio de Griego II. Pizarra, prácticas. Nuevo Testamento Griego.
15	El imperativo. Entregar: Estudio #2.	Tarea: Estudio de sintaxis. Quiz. #13: Vocabulario J. Véase el Manual de Estudio de Griego II, p. 04.	Manual de Estudio de Griego II. Pizarra, prácticas. Hoja de explicación del examen final. Nuevo Testamento Griego.
16	Los verbos en <i>mi</i> . Práctica.	Tarea: Ejercicio #12. Quiz. #14: Véase el Manual de Estudio de Griego II, p. 04.	Manual de Estudio de Griego II. Pizarra. Prácticas: la sintaxis griega. Nuevo Testamento Griego.
17	Examen Final:	Entregar examen final.	Nuevo Testamento Griego.

Bibliografía

La Bibliografía en el Manual de Estudio de Griego II del SEC es más extensa. Para cuestiones de interpretación bíblica, libros sobre el contexto histórico-cultural y otros recursos, véase aquella bibliografía.

Gramática Griega

Dana, H. E. y Julius R. Mantey. *Gramática Griega del Nuevo Testamento*. El Paso, Casa Bautista de Publicaciones, 1984.

Foulkes, Irene. *El Griego del Nuevo Testamento*. 3 tomos. San José, Costa Rica, Editorial Caribe, 1973.

Hanna, Roberto. *Sintaxis Exegética del Nuevo Testamento*. El Paso, Mundo Hispano, 1997.

Hanna, Roberto. *Ayuda Gramatical para el Estudio del Nuevo Testamento Griego*. El Paso, Editorial Mundo Hispano, 1998.

Machen, J. Gresham. *Griego del Nuevo Testamento para Principiantes*. Grand Rapids, Editorial Vida, 2003.

Mounce, William D. *Basics of Biblical Greek*. 2da edición. Grand Rapids, Zondervan, 2003.

----- *A Graded Reader of Biblical Greek*. Grand Rapids, Zondervan, 1996.

Penagos, Luís, S. J. *Gramática Griega*. Santeander, Editorial Sal Terrae, 1972. (Nota: se trata de la griega clásica.)

Sendek, Elizabeth de y Henry de Jesús Periñán. *Griego para Sancho*. Medellín: Fundación Universitaria Seminario Bíblico de Colombia, 2007.

Vine, W.E. *Aprenda el Griego del Nuevo Testamento*. Miami, Editorial Caribe, 1999.

Wallace, Daniel B. y Daniel S. Steffen. *Gramática Griega: Sintaxis del Nuevo Testamento*. 2da ed. {Wallace, Daniel B. *Greek Grammar Beyond the Basics*. Grand Rapids: Zondervan, 1996.} Miami: Editorial Vida, 2015.

Biblias

Aland, Kurt y otros, editores. *The Greek New Testament*. 4a ed. Stuttgart, Deutsche Bibelgesellschaft, 1993.

Aland, Kurt y otros, editores. *Nestle-Aland: Novum Testamentum*. 27a ed. Stuttgart, Deutsche Bibelgesellschaft, 1993.

Aland Kurt, ed. *Synopsis Quattor Evangeliorum*. edición 14a. Stuttgart: German Bible Society, 1990.

Benoit, P., M. E. Boismard, J.L. Malillos. *Sinopsis de los Cuatro Evangelios con Paralelos de los Apócrifos y de los Padres*. 3ra edición. Bilbao, Desclée de Brouwer, 1987.

La Cueva, Francisco. *Nuevo Testamento Interlineal*. Barcelona, CLIE, 1984.

Novum Testamentum Graece. Nestle-Aland. edición 28a. Stuttgart, German Bible Society, 2012

The Greek New Testament. 5ª ed. Stuttgart: Deutsche Bibelgesellschaft, 2014.
(Rev. Institute for New Testament Textual Research).

Sobre el Nuevo Testamento griego

Barclay, William. *Palabras Griegas del Nuevo Testamento*. El Paso, Casa Bautista, 1972.

Burton, Ernest De Witt. *Syntax of the Moods and Tenses in New Testament Greek*.
Grand Rapids, Kregel Publications, 1976.

Coenen, Lothar y otros. *Diccionario Teológico del Nuevo Testamento*. Salamanca, Ediciones Sígueme, 1990.

Hanna, Roberto. *Ayuda Gramatical para el Estudio del Nuevo Testamento Griego*.
El Paso, Editorial Mundo Hispano, 1998.

Robertson, Archibald Thomas. *Imágenes Verbales en el Nuevo Testamento*. Barcelona, CLIE, 1989.

Stegenga, J. y Alfred Tuggy. *La Concordancia Analítica Greco-Española del Nuevo Testamento Greco-Español*. Barcelona, CLIE, 1987.

Tamez L., Elsa e Irene W. de Foulkes. *Diccionario Conciso Griego-Español del Nuevo Testamento*.

Sociedades Bíblicas Unidas, 1978.

Vine, W. E. *Diccionario Expositivo de Palabras del Nuevo Testamento*. 4 tomos. Barcelona, CLIE, 1984.

Vocabulario Griego del Nuevo Testamento. 2da ed. Salamanca, Ediciones Sígueme, 2001.

Internet (páginas consultadas 09-07-19)

<http://unbound.biola.edu/index.cfm?method=unbound.welcome&lang=spn>

<http://bibliaparalela.com>

<http://www.drshirley.org/fonts/download.html>

www.hermanosunidosencristo.org/griego.htm

<http://diccionariodelabiblia.blogspot.com/>

www.teknia.com

http://www.iglesiareformada.com/Machen_Ministro_Griego.html

<http://labibliaweb.com/>